

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte

**Band:** 15 (1939)

**Heft:** 43

**Rubrik:** Rätsel

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Silbenrätsel

Aus den Silben:

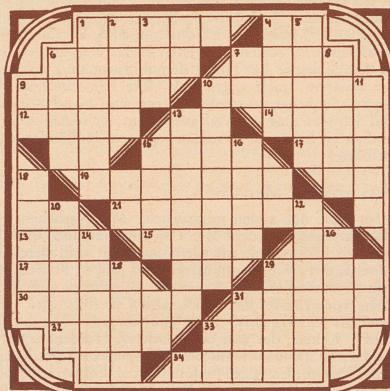
ar - auf - bre - cher - de - de - di - e - e - ein - eng - ge - gu -  
ha - hirsch - ja - ja - jol - la - land - le - leigh - lou - ma - mie -  
na - ne - ni - pi - ra - re - rou - ser - sie - son - tek - ti - tor - trieb -  
van - ve - weil

sind 15 Wörter von nachstehenden Bedeutungen zu bilden, deren Anfangs- und Endbuchstaben, von oben nach unten gelesen, ein Sprichwort ergeben.

Die einzelnen Wörter haben folgende Bedeutung:

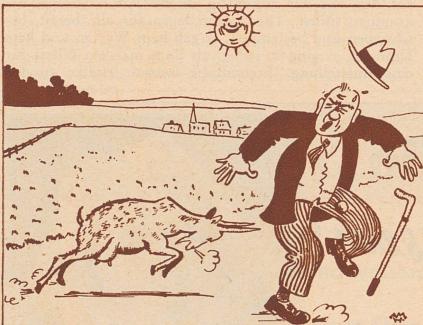
1. Rollfensterladen
2. Amerikanischer Erfinder
3. Stadt auf den Philippinen
4. Seuche
5. Jagdtrophäe
6. Erfahrung
7. Teil der Radioanlage
8. Europäisches Inselreich
9. Ersatz
10. Raubtier
11. Physikalische Kraft
12. Stadt auf Kuba
13. Englischer Seefahrer
14. Dieb
15. Segelschiff

## Kreuzworträtsel



W a g e r c h t: 1. Gut gepflegte Wiese, 6. Tuchart, 7. Griech. Buchstabe, 9. Wichtiges Metall, 10. Truppenvoreinmarsch, 12. Oberster nördlicher Gott, 14. Verbandstoff, 15. Gehalt von Schauspielern, 17. Türkischer Befehlshaber, 19. Nebenhandlung in einem Theaterstück, 21. Anriethisch, 23. Zeitabschnitt, 25. Russische Stadt, 27. Berühmter Flieger, 29. Schneefrei, 30. Südfrau, 31. Balkon, Austritt, 32. Rührig, tätig, 33. Lehrreiche Erzählung, 34. Leichter Reiter.

S e n k r e c h t: 1. Getrocknete Weinbeere, 2. Britische Seefestung am Arabischen Meer, 3. Japanische Münze, 4. Geologische Formation, auch Stadt im Ural, 5. Kleinstadt in der Luft, suspendierte Teileihen, 6. Strand von Venedig, 8. Raubvogel, 10. Indische Tempel, 11. Das Auserlesene, 13. Unterbringungsort für Truppen, 15. Bargeldlose Zahlung, 16. Vornehm, gut, gesittet, 18. Zeitangabe, 20. Stehendes Heer, Stammenschaft, 22. Herrscherstab, 24. Fester Fruchtauf, 26. Pelzart, 28. Römisches Obergewand, 29. Spanischer Herzog, Gestalt in Goethes Don Carlos, 31. Verfaulende Tiere.



Soll dir sowas nicht passier'n,  
Laß die Füße reparier'n.  
Verschwinden müssen dann vor allem:  
Hühneraugen, Hornhautballen.  
Nimm „Lebewohl“ \*) zu diesem Zweck,  
Dann kommst du sicher schnell vom Fleck.

\*) Gemeint ist natürlich das bekannte, von vielen Aerzten empfohlene Hühneraugen-Lebewohl mit druckmildernem Filzring für die Zehen und Lebewohl-Ballenscheiben für die Fußsohle. **Blechdose** (10 Pfäster) Fr. 1.25, erhältlich in allen Apotheken und Drogerien.



## Für unsere Frauen

In den heutigen Zeiten nimmt die Zahl der Unfälle von Frauen ständig zu. In voller Kenntnis der schmerzlichen Folgen, die jedes Unglück mit sich bringt und in Sorge um diesen Zustand hat die Gesellschaft LA SUISSE, die über eine mehr als 80jährige Erfahrung verfügt, eine spezielle Unfallversicherung «Für die Frau» geschaffen. Besser wäre gesagt «für alle Frauen», denn diese Unfallversicherung kann schon mit einer Jahresprämie von Fr. 12.— bis Fr. 40.— erworben werden. LA SUISSE ist ferner bestrebt, außer der Sicherheit auch die Gesundheit zu fördern. Darum hat sie für die Körper- und Schönheitspflege der Frau ein kleines Buch herausgegeben, das durch ihre Mitarbeiter jeder Dame überreicht wird, die sich für diese neue Versicherungsart interessiert. Wer jedoch die Broschüre sofort und kostenlos zu erhalten wünscht, ist gebeten, sich an die LA SUISSE, Versicherungsgesellschaft, Kreisdirektion Zürich, Limmattal 94, Reklameabteilung R, zu wenden. Eine einfache Postkarte genügt.

## JEAN GIONO

### Vom wahren Reichtum

Umfang 140 Seiten mit 112 grossen Tiefdruckbildern nach Photographien von Gerull-Karda — Gaudelen Fr. 9.—

Dieses Buch begleitet der Autor mit dem Ausruf: «Ich gebe das, was ich liebe, denen, die ich liebe. Damit jeder bei der Wanderung die gleide Lauf im Rückruck trage. Der Freude entgegen!» Das Buch öffnet sich wie eine Landkarte. Ein Anhang mit grossen Photographien wurde angefertigt, die dem Leser genau die Gegend vermitteln, die der Autor erlebte, in denen er jenes Grollen des Dionysos vernahm, das er als Botschaft einer neuen Freude und einer neuen Freiheit den Menschen zu überbringen bat. Er wollte, daß die Menschen aus diesem Buch neuen Atem schöpfen, und er wollte, daß dies nicht durch das Wort allein, sondern diesmal auch noch durch das Bild geschehe. So ist der Bildteil ein ebenbürtiger Teil, in dem Buch nach dem Willen des Autors organisch zugehöriges Stück.

MORGARTEN-VERLAG A. G. — ZÜRICH

## Magische Silbenfigur

a - a - ka - ka - o - pi - pi -  
pu - ve

Vorstehende Silben sind so in die Figur einzusetzen, daß sich waagrecht und senkrecht dieselben Wörter folgender Bedeutung ergeben:

1. Pferdegrößte Giraffe, 2. Schlemmerstadt, 3. Norditalienischer Fluß.

## Versrätsel

Mein Wort dient einer edlen Lust, und zwar — nun spitzt die Ohren! gelingt der Aufstieg nicht von vorn, gebt euch noch nicht verloren; ihr könnt's von hinten gleichfalls wagen, so oder so wird es euch tragen.

## Lösungen aus Nr. 42:

### Kreuzworträtsel:

W a g e r c h t: 1. Hai, 3. Kalla, 6. Bob, 8. Mal, 9. Rio, 10. Rom, 11. Eisen, 14. Ohr, 15. Zeiger, 17. Montag, 19. Eva, 20. Westen, 23. Ironie, 27. Ade, 28. Cello, 30. Uhr, 31. Ich, 32. SOS, 33. Dom, 34. Olive, 35. See.

S e n k r e c h t: 1. Herz, 2. Imm, 3. Klee, 4. Los, 5. Arno, 6. Boot, 7. Berg, 12. Irene, 13. Email, 16. Gut, 18. Neo, 20. Wald, 21. Seim, 22. Echo, 24. Rose, 25. Nuss, 26. Erbe, 29. Lei,

Versrätsel:

Geiz, Ei.

Silbenrätsel:

1. Danie 5. Heuschrecke  
2. Ulcus 6. Weisheitszahn  
3. Rheinpfalz 7. Orestes  
4. Curling 8. Rohrzunge

9. Totor 16. Nennendorf  
10. Extérieur 17. Katastrophe  
11. Amalfi 18. Obdach  
12. Latern 19. Maria  
13. Larsen 20. Manifest  
14. Erlau 21. Tentsin  
15. Inventar

«Durch Worte allein kommt es nicht zur Freundschaft».

### Verbindungsrätsel:

1—2 Luzern, 2—3 Niagara, 3—4 Annas, 4—5 Segantini, 5—6 Jakobiner, 6—7 Oberbret, 7—8 Transport, 8—9 Tihir, 9—10 Termi, 10—11 Nana, 11—12 Adonis, 12—13 Schrot, 13—14 Tropen, 14—15 Siem, 15—16 Meran, 16—17 Nadel, 17—18 Latein, 18—19 Nikaragua, 19—20 Agnus, 20—21 Spiegel, 21. Lapsus.

Leo Tolstoi,

Anna Karenina.



## Doppelte Arbeit

jetzt wo die Kollegen an der Grenze stehen, wo es heißt, sich zwiefach einzusetzen, noch mehr zu leisten als bisher!

Nerven, Gehirn und Muskeln — sie werden heute stärker in Anspruch genommen, rascher abgenutzt.

Achten wir darum auf unsere Gesundheit, wehren wir Nervenschäden, gönnen wir unserem Körper je früher je besser eine Regenerierungskur durch das immer wieder neu bewährte

## ELCHINA

nach Dr. med. Scarpatetti und Dr. Hausmann, Orig. Fl. Fr. 3.75 Doppelfl. 6.25 Kurp. 20.— Erhältlich in Apotheken